VOL. 4 ISSUE NO. 4 HEBDOMADAIRE EN FRANÇAIS EVERY WEEK READ THE FRENCH THE FRENCH READ SEMAINE DU 16 AU 22 NOVEMBRE 2026

Le Lucerna

FRENCH WEEKLY VOL.4 PARIS AND THE SENATE'S WEEK

LE JOURNAL DES APPRENANTS DE FRANÇAIS – LIRE LA VRAIE VIE, EN FRANÇAIS

ALCARAZ GAGNE PARIS, LE SÉNAT VOTE MERCREDI

Turin commence dimanche. Jeudi, le beaujolais nouveau arrive.

SENATE VOTES WED

BEAUJOLAIS THURSDAY SEE PAGES 3, 6

Text in French Explanations in English – the edition for English-speaking readers

TENNIS BUDGET BEAUJOLAIS LA UNE PARIS AND THE SENATE

Alcaraz, roi de Paris : le Sénat tranche mercredi

Par la rédaction du Lucerna Niveau de lecture : A2

Dimanche 8 novembre, Carlos Alcaraz a battu Ben Shelton 7-6(5), 7-5, en finale du Rolex Paris Masters, à Nanterre. Le vainqueur remporte son premier titre à Paris, le neuvième en Masters 1000. L'Espagnol, tête de série n° 2, a battu l'Américain, tête de série n° 3.

Mercredi 18 novembre, c'est le Sénat qui tranche : le vote solennel sur le budget de la Sécurité sociale est prévu ce jour-là. Le texte est débattu depuis lundi 9 novembre ; plus de 1 200 amendements ont été déposés. Le gouvernement veut ramener le déficit de 21,8 à 12,7 milliards d'euros.

Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau arrive : c'est le troisième jeudi de novembre, comme chaque année depuis 1985. Le vin primeur, fait avec le cépage gamay, sort dans toute la France.

Et le week-end, c'est le sport qui prend le relais : dimanche 15 novembre, les Masters de Turin ont commencé – les demi-finales samedi 21, les finales dimanche 22. Les Bleus, eux, jouent jeudi 12 en Italie, puis dimanche 15 à Bordeaux, contre la Turquie.

Trois rendez-vous, une seule semaine : le Sénat pour le débat, le beaujolais pour la fête, Turin pour le sport. Une semaine en trois temps : voter, fêter, jouer. Suite en pages 4 et 6.

NOTE le Sénat the Senate un vainqueur a winner trancher to decide, to settle un vin primeur a new wine le beaujolais Beaujolais wine.

LES DATES THREE DATES

lun. 16 nov. – Turin continue, le Sénat débat

mer. 18 nov. – le Sénat vote, le cinéma sort

jeu. 19 nov. – le beaujolais nouveau arrive

À VOUS ! YOUR TURN

A2 1. Dimanche 8 novembre, Alcaraz a __ le Masters de Paris.

A2 2. C'est __ que le Sénat vote, le 18 novembre.

A2 3. C'est __ que le beaujolais nouveau arrive, le 19 novembre.

B1 4. C'est son __ titre à Paris.

B1 5. Le déficit de la Sécu doit passer de 21,8 à __ milliards.

B1 6. Les finales de Turin ont lieu dimanche __ novembre.

CETTE SEMAINE JOUR PAR JOUR

The week's diary 16 to 22 November

lun. 16 Turin : suite Sénat

mar. 17 Sénat : suite des articles

mer. 18 Sénat : vote cinéma

jeu. 19 Beaujolais nouveau

ven. 20 Journée de l'enfance

sam. 21 Turin : demies SERD

dim. 22 Turin : finales Ligue 1

Le vote solennel du Sénat aura lieu mercredi 18 novembre.

The Senate's formal vote is on Wednesday.

DANS CE NUMÉRO IN THIS ISSUE

p.2 La semaine en trois temps A2
p.3 Le beaujolais a 75 ans A2→B1
p.4 Alcaraz, Turin et les Bleus B1
p.5 Cinéma et seconde main B1
p.6 Le budget au Sénat B2
p.7 Les phrases de la semaine A2→B2
p.8 Exercices et réponses tous

LE MOT DE LA SEMAINE

« trancher »
décider, couper court : le Sénat tranche, le juge tranche.

To decide; to settle; to cut short.



Paris, un matin de novembre : la ville vote, fête le vin nouveau, et regarde Turin.

Eugène Atget (1857-1927), photographie, domaine public

LE VOTE EN TROIS PHRASES

Le 4 novembre, l'Assemblée nationale a rejeté les recettes du budget de l'État, par 458 voix contre 0. Tout le texte est tombé en première lecture.

Mercredi 18 novembre, le Sénat vote sur le budget de la Sécu. À partir du 20 novembre, il examine le budget de l'État ; le vote est prévu le 9 décembre.

EN BREF IN BRIEF

MASTERS
Alcaraz bat Shelton 7-6(5), 7-5 : premier titre à Paris, neuvième en Masters 1000.

BUDGET
Le vote du 3 novembre n'a pas eu lieu : reporté au 4, rejet 458–0. (page 6)

BEAUJOLAIS
Mise en vente jeudi 19 novembre, à 0 heure. Les Sarmentelles ouvrent dès mercredi soir. (page 3)

QUIZ ÉCLAIR QUICK QUIZ

Read the front page and choose the right answer Answers on page 8

A2 7. Alcaraz a gagné Paris… A. dimanche 8 B. samedi 7 C. lundi 9

A2 8. Le Sénat vote sur la Sécu… A. lundi 16 B. mercredi 18 C. jeudi 19

A2 9. Le beaujolais nouveau arrive… A. jeudi 19 B. vendredi 20 C. samedi 21

A2 10. Les finales de Turin, c'est… A. samedi 21 B. dimanche 22 C. lundi 23

Lundi 16 novembre : une semaine en trois temps

Par la rédaction Niveau de lecture : A2

Lundi 16 novembre, la semaine commence à Turin et au Sénat : à Turin, les matches de groupe continuent ; au Sénat, les sénateurs discutent toujours du budget de la Sécurité sociale. Deux débats, deux scènes – et une semaine qui commence fort.

Mercredi 18 novembre, tout s'accélère : le Sénat vote sur le budget de la Sécu, et le cinéma sort seize nouveaux films. C'est le mercredi des sorties en France : un jour pour voter le matin, un film le soir.

Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau arrive. Dans les bars et les caves, on lève le verre : « Le beaujolais nouveau est arrivé ! » Le vin primeur, léger et fruité, se boit jeune – et avec modération, toujours.

Vendredi 20 novembre, c'est la Journée mondiale de l'enfance : dans les écoles, on parle des droits de l'enfant. Un jour pour écouter les plus jeunes, et pour leur laisser la parole.

Samedi 21 novembre, la Semaine européenne de la réduction des déchets commence : jusqu'au 29 novembre, partout en France, on répare, on échange, on achète d'occasion. Le même jour, à Turin, ce sont les demi-finales.

Et dimanche 22 novembre, la semaine se termine en beauté : les finales de Turin, et le retour de la Ligue 1 – Marseille reçoit Le Mans à 20 h 45. Une semaine en trois temps : voter, fêter, jouer.

Que lire quand la semaine est en trois temps ? Le journal, d'abord : un vote, une fête, une finale – trois histoires, trois mots nouveaux par jour. Regarder, voter, fêter : la semaine se lit comme une phrase en trois temps.

NOTE un vote a vote un vin primeur a new wine les droits de l'enfant children's rights réparer to repair un déchet waste, rubbish une finale a final.

LA SEMAINE EN CHIFFRES

Trois rendez-vous, une seule semaine : voter mercredi, fêter jeudi, jouer dimanche. Le mercredi 18 novembre tombe en plein milieu – ni début, ni fin, comme une virgule dans la semaine.

Depuis 1985, le beaujolais nouveau sort le troisième jeudi de novembre. Cette année, la fête a 75 ans – et le vin, lui, n'a que quelques semaines.

Note | une virgule a comma voter to vote fêter to celebrate.



Châtillon, dans le Beaujolais : le château au-dessus du village, au cœur du vignoble.
Photographie, domaine public Wikimedia Commons

LE SAVIEZ-VOUS ?

Le beaujolais nouveau sort le 3e jeudi de novembre, depuis 1985.

Le gamay est le cépage du Beaujolais.

La Journée de l'enfance, c'est le 20 novembre.

ET VOUS ? AND YOU?

Et vous ? Racontez votre jeudi 19 novembre en deux phrases : une sortie, un film, ou une dégustation (pour les adultes) ? Les meilleurs textes paraîtront dans le VOL.5 (page 7).

Tell us about your 19 November: write two sentences in French and send them in.

DIRE LA DATE SAYING THE DATE

Monday 16 November Note: weekday and date go together

lundi 16 novembre	Monday 16 November: Turin continues, Senate debates
mardi 17 novembre	Tuesday 17 November: Senate debates continue
mercredi 18 novembre	Wednesday 18 November: Senate vote + films out
jeudi 19 novembre	Thursday 19 November: Beaujolais Nouveau on sale
vendredi 20 novembre	Friday 20 November: Children's Day
samedi 21 novembre	Saturday 21 November: Turin semi-finals + Waste Week begins
dimanche 22 novembre	Sunday 22 November: Turin finals + Ligue 1 back

Exemples : Le mercredi 18 novembre, le Sénat vote. Jeudi 19 novembre, le beaujolais nouveau arrive. Dimanche 22 novembre, ce sont les finales de Turin.

EXERCICES PAGE 2 EXERCISES

Answers on page 8 Exercises may mix levels; find answers by number

A QUELLE DATE ?

Complete the dates in French (mind the weekday and the number).

A2 11. Fill in
Le Sénat vote __ 18 novembre.

A2 12. Fill in
La semaine commence __ 16 novembre.

A2 13. Fill in
Le beaujolais nouveau arrive __ 19 novembre.

A2 14. Fill in
Les finales de Turin, c'est __ 22 novembre.

B LE FUTUR PROCHE

Rewrite with aller + infinitive (futur proche).

A2 15. Rewrite
Mercredi, le Sénat (voter).→__

A2 16. Rewrite
Jeudi, nous (goûter) le beaujolais.→__

A2 17. Rewrite
Tu (raconter) ton jeudi 19 novembre.→__

B1 18. Rewrite
Dimanche, vous (regarder) les finales→__

C COMPRÉHENSION

Read the page 2 article and choose the right answer.

A2 19.
La Journée de l'enfance, c'est le…
A. 18 nov. B. 19 nov. C. 20 nov.

A2 20.
La Semaine de la réduction des déchets commence… A. le 19 nov. B. le 21 nov. C. le 29 nov.

A2 21.
Les finales de Turin, c'est…
A. dimanche 22 B. samedi 21
C. lundi 23

D LES MOTS

A2 22–25. Match

22. un vote
23. un vin primeur
24. un déchet
25. une finale

a. la décision ensemble
b. un vin de l'année, très jeune
c. ce qu'on jette
d. le dernier match d'un tournoi

Le beaujolais nouveau a 75 ans

Par la rédaction Niveau de lecture : A2→B1

Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau est arrivé ! Dans les bars, dans les caves, dans les restaurants, on lève le verre et on dit la phrase de chaque année : « Le beaujolais nouveau est arrivé ! » C'est le troisième jeudi de novembre, comme chaque année depuis 1985.

Pourquoi le troisième jeudi ? L'histoire commence en 1951 : les vignerons du Beaujolais obtiennent le droit de mettre leur vin en bouteille et de le vendre plus tôt, sans attendre le 15 décembre. Mais la date du 15 novembre tombe trop près du 11 novembre, jour férié, et parfois un week-end. En 1985, on fixe la règle : le troisième jeudi de novembre.

Le vin, lui, est simple : un seul cépage, le gamay ; deux appellations seulement, beaujolais et beaujolais-villages ; un vin rouge – et aussi un rosé. C'est un vin primeur : il est vendu quelques semaines seulement après les vendanges. Cette année, on a commencé à couper le raisin dans les vignes dès le 13 août, très tôt ; la récolte sera courte : le ministère prévoit 22 % de vin en moins qu'en 2025 pour l'ensemble Bourgogne-Beaujolais.

Et la fête ? Elle commence dès mercredi 18 novembre au soir, à Beaujeu, avec les Sarmentelles : on perce le premier tonneau à minuit, on chante, on danse. À Lyon, les Nouveaux arrivent en tracteur, puis on les met en perce place des Terreaux. L'interprofession, Inter Beaujolais, compte plus de 500 événements – et elle fête cette année les 75 ans du rendez-vous.

Comment le goûter ? On regarde sa couleur, on sent son parfum – fruité, léger – puis on boit une petite gorgée. Il accompagne le saucisson, les lentilles, la volaille rôtie. Et on n'oublie pas : l'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération – et jamais avant 18 ans.

Un vin primeur, une fête populaire : le beaujolais nouveau, c'est la France qui trinque à l'automne. Santé – avec modération !

NOTE les vendanges the grape harvest un cépage a grape variety une mise en perce the tapping ceremony trinquer to clink glasses fruité fruity léger light.

À VOUS ! YOUR TURN

True or false (Vrai / Faux).

A2 26. Vrai ou faux ?
En 1951, les vignerons obtiennent le droit de vendre plus tôt.

A2 27. Vrai ou faux ?
Le beaujolais nouveau sort le deuxième jeudi de novembre.

A2 28. Vrai ou faux ?
Le beaujolais nouveau est mis en vente le 19 novembre.

B1 29. Vrai ou faux ?
Les Sarmentelles ont lieu à Paris.

B1 30. Vrai ou faux ?
Le gamay est le cépage du Beaujolais.

Fill in with gamay / jeudi / Beaujeu / 1985.

B1 31.
Le cépage du Beaujolais, c'est le ___.

A2 32.
Le beaujolais nouveau sort le troisième ___ de novembre.

A2 33.
Les Sarmentelles ont lieu à ___.

B1 34.
La règle du troisième jeudi date de ___.

Rewrite the sentences (with ne...jamais / ne...pas).

B1 35. Rewrite
(jamais) Le vin se vend avant le troisième jeudi. →___

B1 36. Rewrite
(pas) On boit de l'alcool avant 18 ans. →___

B1 37. Rewrite
(pas) Le beaujolais est un vin blanc. →___

BEAUJOLAIS BEAUJOLAIS QUIZ

Quick drills the Beaujolais Nouveau quiz.

A2 38.
Cette année, ce sont les ___ du rendez-vous.

B1 39.
La mise en perce a lieu à ___.

A2 40.
Le vin sort le ___ jeudi de novembre.

B1 41.
Le gamay est... A. un fromage B. un cépage C. un village

B1 42.
Les vendanges 2026 ont commencé le ___ août.

A2 43.
Pour accompagner le beaujolais : du ___.



Les vendanges : les grappes, les paniers, la charrette – le vin nouveau commence ici.

Adrien Moreau (1843-1906), Les vendanges, huile sur toile, domaine public

LES MOTS DU VIN WINE WORDS

un vin – wine
une bouteille – a bottle
un verre – a glass
le raisin – grapes
une vigne – a vine
un vigneron – a winegrower
une cave – a cellar
goûter – to taste
une fête – a festival
un tonneau – a barrel

ZOOM LES DATES EN CHIFFRES

1951 : le droit de vendre plus tôt. 1985 : le troisième jeudi. 2026 : les 75 ans du rendez-vous.

First early sale 1951, third Thursday rule 1985; 2026 is the 75th year.

DATES À RETENIR DATES

mer. 18 nov.	Sarmentelles à Beaujeu
jeu. 19 nov.	Mise en vente à 0 h
ven. 20 nov.	Journée de l'enfance
sam. 21 nov.	SERD 1er jour

Note: the new wine is out Thu 19th; celebrations start Wed evening.

POUR OU CONTRE ?

Une fête du vin au milieu de novembre : une belle tradition, ou une fête trop commerciale ? Écrivez votre avis en deux phrases pour le courrier des lecteurs (page 7).

Alcaraz gagne Paris, Turin commence

Par la rédaction Niveau de lecture : B1

C'était le dernier grand tournoi de tennis de la saison : le Rolex Paris Masters, 41e édition, sur dur, en salle, à Nanterre. Le tableau comptait 56 joueurs ; la finale du simple a eu lieu dimanche 8 novembre. Carlos Alcaraz, tête de série n° 2, a battu son adversaire, Ben Shelton, tête de série n° 3, 7-6(5), 7-5, en deux sets.

Pour Alcaraz, c'est un premier titre à Paris, et un neuvième titre en Masters 1000. L'Espagnol a sauvé six balles de break dans le premier set, puis il a pris le service de Shelton à 6-5 dans le deuxième. Un choc remporté en deux sets, sans tie-break dans le deuxième.

Mais une absence a marqué le tournoi : Jannik Sinner, le tenant du titre, n'a pas joué. Blessé au genou, l'Italien a mis fin à sa saison le 6 octobre. Il ne jouera pas non plus les Masters de Turin : sa place ira au joueur suivant dans la course, arrêtée lundi 9 novembre – l'Espagnol Rafael Jodar, neuvième de la course.

Dimanche 15 novembre, c'est Turin qui prend le relais : les Nitto ATP Finals réunissent les huit meilleurs joueurs de l'année, en deux groupes de quatre. Les huit : Alexander Zverev, Carlos Alcaraz, Ben Shelton, Daniil Medvedev, Flavio Cobolli, Arthur Fils, Frances Tiafoe et Rafael Jodar. Quatre débutants : Cobolli, Fils, Tiafoe et Jodar – dont un Français, Arthur Fils. Le tirage au sort des groupes a eu lieu jeudi 12 novembre ; les matches de groupe se jouent du 15 au 20 novembre, les demi-finales samedi 21, les finales dimanche 22.

Et le football ? Pas de Ligue 1 ce week-end-là : c'est la trêve internationale, et la 11e journée se jouera du 20 au 22 novembre. À la place, les Bleus jouent deux fois : jeudi 12 novembre en Italie, à Milan, puis dimanche 15 à Bordeaux, contre la Turquie, à 20 h 45. En tête du groupe A1 avec 10 points après quatre matches, la France peut valider sa place en quarts de finale.

NOTE un vainqueur a winner le tenant du titre the defending champion un tirage au sort a draw valider to confirm, to seal la trêve the break une journée a matchday.

À VOUS ! YOUR TURN

Read the page 4 article and choose the right answer.

B1 44.
La finale du Masters a eu lieu…
A. samedi 7 B. dimanche 8 C. lundi 9

B1 45.
Alcaraz a battu en finale… A. Shelton B. Sinner C. Zverev

B1 46.
Les Masters de Turin commencent…
A. le 9 nov. B. le 12 nov. C. le 15 nov.

B1 47.
Le Français débutant à Turin, c'est…
A. Fils B. Cobolli C. Jodar

B1 48.
La 11e journée de Ligue 1 reprend…
A. vendredi 20 B. dimanche 15
C. lundi 9

Match the tennis and football words with their meanings.

B1 49–52. Match

49. un forfait
50. un tableau
51. un tirage
52. la trêve

a. ne pas jouer, à cause d'une blessure
b. la liste des matches d'un tournoi
c. le sort qui fait les groupes
d. la pause entre deux séries de matches

Complete the sentences with comparatives (plus / moins).

B1 53.
En salle, la balle va __ (vite) qu'en plein air.

B1 54.
Turin est __ (grand) qu'un petit tournoi.

B1 55.
La trêve est __ (longue) que la saison. (moins)

LA TRÊVE INTERNATIONALE

La trêve internationale, c'est le moment où les clubs s'arrêtent et où les sélections jouent. Pour les lecteurs de français, c'est une leçon gratuite : les mêmes phrases reviennent – « il frappe ! », « c'est le but ! » – et les noms des villes deviennent familiers. Jeudi 12, à Milan, puis dimanche 15, à Bordeaux : deux soirs, deux matches, et une qualification à valider. Les résultats seront dans le VOL.5.

Note | un choc a big clash familier familiar.

LE DÉBAT DEBATE

Alcaraz peut-il gagner Turin après Paris ? Discutez en classe : deux phrases pour, deux phrases contre.

LES PHRASES DU COMMENTATEUR

« Allez ! » – Come on! « Quelle action ! » – What a shot!

« Il marque ! » – He scores! « C'est gagné ! » – He wins!

LES CHIFFRES DU SPORT

41e édition du Masters en 2026. 7-6(5), 7-5 : la finale de Paris. 8 joueurs à Turin, dont 4 débutants. 10 points pour la France après quatre matches de Ligue des nations.

Masters final result and Turin line-up in this article.

LES MOTS DU TENNIS WORDS

le tennis – tennis
une balle – a ball
un set – a set
un match – a match
un point – a point
la finale – the final
un adversaire – an opponent
un titre – a title

À SUIVRE TO BE CONTINUED

Les finales de Turin, dimanche 22 : le nom du vainqueur sera dans le VOL.5, avec les résultats des Bleus et de la 11e journée de Ligue 1.

MICRO-DRILLS QUICK DRILLS

Fill in with forfait / finale / groupes / tirage / Bordeaux / Milan.

B1 56.
Sinner a déclaré __ : blessé, il n'a pas joué.

B1 57.
La __ du simple a eu lieu dimanche 8.

B1 58.
À Turin, huit joueurs, en deux __ de quatre.

B1 59.
Le __ des groupes a eu lieu jeudi 12.

B1 60.
France – Turquie, dimanche 15, à __.

A2 61.
Italie – France, jeudi 12, à __.

LE DÉBAT DEBATE

Turin sans Sinner : un tournoi plus ouvert, ou un tournoi moins beau ? La question reste posée pour dimanche 22.
Can Alcaraz win Turin after Paris? Two sentences for, two against.

Mercredi 18 novembre : le cinéma, et la seconde main

Par la rédaction Niveau de lecture : B1

Mercredi 18 novembre, seize films sortent dans les salles de cinéma en France. En France, les nouveaux films sortent le mercredi – et ce mercredi-là, le public a l'embarras du choix : il y en a pour tous les goûts. Le plus attendu : « Hunger Games : Lever de soleil sur la moisson », le prequel du réalisateur Francis Lawrence, dont le scénario raconte Haymitch, le héros du district 12, vingt-quatre ans avant Katniss. Le film dure 2 heures 38, sur grand écran.

À côté du grand spectacle, des films plus calmes : « Les Braves », le drame historique de Lukas Dhont ; « Jupiter », d'Alexandre Smia, avec l'acteur Denis Ménochet en président face à une crise nucléaire ; « Malika », de Mounia Meddour, le biopic de la chanteuse Malika Bellaribi ; « Camembert », une comédie avec l'actrice Kristin Scott Thomas et Guillermo Guiz – une partie de Trivial Pursuit qui tourne à l'épreuve familiale ; et « Fais-moi un signe », de Mipo O, l'histoire d'un garçon entendant élevé par des parents sourds. Six films, six histoires : choisissez votre séance du mercredi soir.

Et si on ne va pas au cinéma, on peut aller chiner : samedi 21 novembre commence la Semaine européenne de la réduction des déchets, jusqu'au 29 novembre. En France, c'est l'ADEME qui coordonne la semaine. Le thème de 2026 : « Passer de l'ultra-conso à la consommation responsable ».

Le programme ? Des vide-dressings, des ateliers de réparation, des marchés de seconde main, partout en France. Trois verbes à retenir : réduire, réparer, réutiliser. Comme dit l'ADEME : le meilleur déchet est celui qu'on ne produit pas.

NOTE un prequel a prequel une bande-annonce a trailer la seconde main second-hand réparer to repair un déchet waste un atelier a workshop.

À VOUS ! YOUR TURN

Read the page 5 article and choose the right answer.

B1 62.
Mercredi 18 novembre, il sort…
A. 6 films B. 16 films C. 56 films

B1 63.
Haymitch est le héros… A. d'un match B. du prequel C. d'une comédie

B1 64.
« Les Braves », c'est un film de…
A. Francis Lawrence B. Lukas Dhont C. Mipo O

B1 65.
Dans « Jupiter », le président, c'est…
A. Denis Ménochet B. Johnny Depp C. Guillermo Guiz

B1 66.
« Camembert », c'est l'histoire…
A. d'une partie de Trivial Pursuit B. d'un braquage C. d'un concert

Fill in with mercredi / prequel / Ménochet / 21 / produit / acheter.

B1 67.
Les nouveaux films sortent le ___.

B1 68.
« Hunger Games », c'est un ___.

B1 69.
« Jupiter », c'est avec Denis ___.

B1 70.
La Semaine de la réduction des déchets commence le ___ novembre.

B1 71.
Le meilleur déchet est celui qu'on ne ___ pas.

A2 72.
Acheter en seconde main, c'est ___ d'occasion.

Match the film and green words with their meanings.

B1 73–76. Match

73. un prequel
74. une bande-annonce
75. la seconde main
76. un atelier

a. un film qui raconte l'avant d'une histoire
b. la courte vidéo qui présente un film
c. acheter des objets déjà utilisés
d. le lieu où l'on répare ensemble

Complete the dialogue (going to the cinema).

B1 77.
– Tu as pris ___ pour mercredi ? – Oui, pour toi et moi.

B1 78.
– Tu as pris combien de billets ? – ___, pour toi et moi.

Regarder un film, c'est déjà lire : chaque film a une histoire, chaque histoire des mots nouveaux. Et le soir, on peut aussi réparer un vieux pull : le mercredi 18 novembre est un jour de sorties, comme un samedi.

REGARDER UN FILM

« Un film, c'est une fenêtre sur le monde. » – dit-on. Et vous, quel film raconterait votre semaine ?

Cinema or home? An old garment's new owner – or the bin?



Georges Méliès, 1902 : la fusée dans l'œil de la Lune – le premier grand trucage du cinéma.

Georges Méliès (1861-1938), Le Voyage dans la Lune, domaine public

OÙ SORTIR CETTE SEMAINE

Mercredi 18 : cinéma (16 sorties). Jeudi 19 : beaujolais nouveau. Samedi 21 : SERD et demies de Turin. Dimanche 22 : finales de Turin.

Film, new wine, flea market: three outings in one week.

MOTS DU CINÉMA FILM WORDS

une salle – a cinema
un écran – a screen
un acteur – an actor
une actrice – an actress
un réalisateur – a director
un scénario – a script
une séance – a showing
le public – the audience

LE CINÉMA DU MERCREDI FILMS

Mercredi 18 novembre : « Hunger Games : Lever de soleil sur la moisson » (Francis Lawrence, 2 h 38), « Les Braves » (Lukas Dhont), « Jupiter » (Alexandre Smia, Denis Ménochet), « Malika » (Mounia Meddour), « Camembert » (Kristin Scott Thomas) et « Fais-moi un signe » (Mipo O).

Out Wednesday 18 November, 16 new films; Hunger Games prequel runs 2 h 38.

LE DÉBAT DEBATE

Un film au cinéma ou à la maison ? Discutez en classe : deux phrases pour, deux phrases contre. Et vous, achetez-vous d'occasion ?

Cinema or home? An old garment's new owner – or the bin?

Au Sénat, mercredi 18 : le vote du budget de la Sécu

Par la rédaction Niveau de lecture : B2

Cette semaine, le Sénat examine le projet de loi de financement de la Sécurité sociale pour 2027. La discussion générale s'ouvre lundi 9 novembre ; ensuite, les sénateurs discutent les articles, un par un – sauf le 11 novembre, jour férié, et vraisemblablement le dimanche 15. Le texte qu'ils examinent est celui du gouvernement, dans sa version initiale. Plus de 1 200 amendements ont été déposés.

Pourquoi la version initiale ? Parce que le 23 octobre, l'Assemblée nationale a rejeté la partie « recettes » du texte, par 115 voix contre 1. Le rejet a arrêté l'examen : la partie « dépenses » n'a jamais été débattue par les députés. La commission des affaires sociales du Sénat a préparé son rapport le mercredi 4 novembre.

Attention, lecteurs : ce numéro corrige son propre calendrier. La semaine dernière, nous avions annoncé un vote solennel mardi 3 novembre, sur la première partie du budget de l'État, celle des recettes. Ce vote n'a pas eu lieu mardi 3 novembre : reporté une deuxième fois, il a eu lieu mercredi 4 novembre, le soir. La première partie est rejetée, et tout le texte tombe en première lecture.

Le résultat, le soir du 4 novembre : 458 voix contre, 0 voix pour, 2 abstentions. Tous les amendements votés par les députés tombent avec le texte, et c'est la version initiale du gouvernement qui part au Sénat. Le gouvernement veut ramener le déficit de la Sécu de 21,8 à 12,7 milliards d'euros en 2027 ; la commission du Sénat s'engage à tenir ce niveau de déficit. Elle propose aussi de relever de 1 260 à 1 500 euros le montant jusqu'auquel les pensions sont indexées sur l'inflation.

NOTE un projet de loi a bill les recettes revenue les dépenses spending une commission a committee une navette shuttle paritaire joint.

EXPRIMER UNE OPINION

À mon avis, … Selon les chiffres, … D'après le calendrier, … Trois portes pour commencer une phrase d'opinion – et une règle : on distingue le programme prévu et le résultat connu.

LES PHRASES DES JOURNAUX

« Le texte part au Sénat. » – The bill goes to the Senate.

« Ce calendrier peut encore bouger. » – The timetable may still move.

« Les résultats ne sont pas connus. » – The results are not yet known.

IL EST PRÉVU QUE + SUBJONCTIF

Après « il est prévu que », le verbe passe au subjonctif : examiner → examine, voter→vote, changer → change. C'est la forme des journaux quand le programme est prévu mais pas encore réalisé.

Note | prévu planned réaliser to carry out.

LE CALENDRIER THE BUDGET TIMETABLE (VOTE WEDNESDAY)

Programme prévu, susceptible de changer – ne pas confondre avec des résultats.

23 oct.	Rejet 115–1 des recettes de la Sécu
4 nov.	Rejet 458–0 des recettes du budget
9–17 nov.	Débat au Sénat : la Sécu
18 nov.	Vote solennel : la Sécu
20 nov.	Le Sénat examine le budget de l'État
26 nov.	Fin du délai de 50 jours (art. 47-1)
9 déc.	Vote solennel : le budget de l'État

Source : ordre du jour du Sénat ; Public Sénat.
Planned programme only; the 18 Nov vote follows in VOL.5.

LIRE LE CALENDRIER DATES

Read the timetable above and choose the right answer.

B2 79.
Le 23 octobre : les recettes… A. adoptées B. rejetées C. reportées

B2 80.
Le 4 novembre, le vote… A. 115–1 B. 458–0 C. 404–1

B2 81.
Le vote sur la Sécu… A. 9 nov. B. 18 nov. C. 20 nov.

B2 82.
Le budget de l'État, dès le… A. 9 nov. B. 20 nov. C. 26 nov.

B1 83.
Le vote sur le budget… A. 18 nov. B. 26 nov. C. 9 déc.

B1 84.
Cinquante jours, jusqu'au… A. 9 nov. B. 26 nov. C. 18 déc.

LES MOTS WORDS

B2 85–88. Match

85. un sénateur
86. rejeter
87. un vote
88. une commission

a. un élu du Sénat
b. dire non à un texte
c. la décision ensemble
d. le groupe qui prépare

LE COMPARATIF EN POLITIQUE

Complete the sentences with comparatives.

B1 89.
Un débat au Sénat est ___ (long) qu'un concert.

B2 90.
Le budget est ___ (simple) qu'un calendrier. (moins)

B2 91.
Le budget de la Sécu est ___ (important) que le budget de l'État. (aussi)

MICRO-DRILLS QUICK DRILLS

Fill in with examine / ont rejeté / part / peut / connus.

B2 92.
Cette semaine, le Sénat ___ le budget de la Sécu.

B2 93.
Le 4 novembre, les députés ___ les recettes du budget.

B2 94.
Le texte ___ au Sénat.

B1 95.
Le calendrier ___ encore bouger.

B1 96.
Les résultats du 18 novembre ne sont pas encore ___.

TROIS DATES POUR COMPRENDRE

23 oct. – rejet 115–1 des recettes de la Sécu.

4 nov. – rejet 458–0 des recettes du budget.

18 nov. – vote solennel au Sénat (prévu).

LE DÉBAT DEBATE

Faut-il annoncer un programme avant les résultats ? Discutez en classe : deux phrases pour, deux phrases contre – en distinguant « prévu » et « décidé ».

Debate | Should a programme be announced before the results are known? Distinguish prévu (planned) from décidé (decided).

APRÈS LE VOTE

Après le vote du Sénat, le texte repartira vers l'Assemblée : c'est la navette parlementaire, les allers-retours entre les deux chambres. Si le désaccord persiste, une commission mixte paritaire – sept députés et sept sénateurs – cherchera un texte commun.

NIVEAU A2 FOUNDATION

LE FUTUR PROCHE

aller + infinitif : « Mercredi, le Sénat va voter. » « Nous allons goûter le beaujolais jeudi. » Pour parler d'un futur tout proche, c'est la forme la plus simple.

LE PASSÉ COMPOSÉ

« Dimanche 8 novembre, Carlos Alcaraz a battu Ben Shelton 7-6(5), 7-5. » Avec être ou avoir + participe passé : battre → a battu. Le passé composé raconte ce qui est fini. (page 4)

LA PHRASE EXEMPLE

« Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau est arrivé ! » — la phrase du jeudi, à dire à minuit. (page 3)

NIVEAU B1 INTERMEDIATE

LE PASSÉ COMPOSÉ, ENCORE

« Dimanche 8 novembre, Carlos Alcaraz a battu Ben Shelton 7-6(5), 7-5. » Le passé composé ferme l'action : battre → a battu. (page 4)

LE COMPARATIF

plus / moins / aussi + adjectif (+ que) : « Un débat au Sénat est plus long qu'un concert. » Bon devient meilleur, jamais « plus bon ».

LA PHRASE EXEMPLE

« Le meilleur déchet est celui qu'on ne produit pas. » (page 5).



Doré illustre La Fontaine.

Gustave Doré (1832-1883), domaine public

NIVEAU B2 ADVANCED

IL EST PRÉVU QUE + SUBJONCTIF

« Il est prévu que le Sénat examine le budget mercredi. » Après « il est prévu que », le verbe passe au subjonctif : examiner →examine, voter →vote, changer →change. (page 6)

SI + CONDITIONNEL

« Si tu venais dimanche, tu verrais les finales. » Si + imparfait, puis conditionnel : l'hypothèse, en une phrase. Pour le réel, on reste au présent : si la première partie est rejetée, tout le texte tombe.

LA PHRASE EXEMPLE

« La première partie est rejetée, et tout le texte tombe en première lecture. » — la phrase courte des journaux, à retenir telle quelle.

BOÎTE À OUTILS TOOLBOX

Trois phrases à garder dans la poche, une pour chaque niveau :

A2 — « Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau est arrivé ! »

B1 — « Le meilleur déchet est celui qu'on ne produit pas. »

B2 — « La première partie est rejetée, et tout le texte tombe en première lecture. »

Gardez aussi le réflexe du journal : chaque phrase de la semaine vient d'un article de ce numéro. Relisez l'article, la phrase devient facile.

Toolbox | Three pocket sentences, one per level; every sentence comes from this issue — re-reading the article is the fastest way to learn it.

LES PHRASES DE LA SEMAINE THE WEEK'S SENTENCES

One grammar point + one mini-exercise per sentence Answers on page 8

« Dimanche 8 novembre, Carlos Alcaraz a battu Ben Shelton 7-6(5), 7-5, en finale du Rolex Paris Masters, à Nanterre. » (page 1)

Grammar | battre: to beat (past participle battu).

A2 97.
Alcaraz a ___ (battre) Shelton.

« Jeudi 19 novembre, à 0 heure, le beaujolais nouveau est arrivé ! » (page 3)

Grammar | arriver: to arrive (takes être).

B1 98.
Le beaujolais nouveau ___ (arriver) jeudi.

« C'est le mercredi des sorties en France : un jour pour voter le matin, un film le soir. » (page 2)

Grammar | voter: to vote (verb forms).

A2 99.
Le Sénat ___ (voter) mercredi.

« Et dimanche 22 novembre, la semaine se termine en beauté : les finales de Turin, et le retour de la Ligue 1 — Marseille reçoit Le Mans à 20 h 45. » (page 2)

Grammar | se terminer en beauté: to end in style.

A2 100.
La semaine se termine en ___ (beau).

« Comme dit l'ADEME : le meilleur déchet est celui qu'on ne produit pas. » (page 5)

Grammar | celui que: the one that (relative pronoun).

B1 101.
Le meilleur déchet est celui qu'on ne ___ (produire) pas.

« Mercredi 18 novembre, seize films sortent dans les salles de cinéma en France. » (page 5)

Grammar | sortir: to come out, to open (verb forms).

A2 102.
Mercredi, seize films ___ (sortir) dans les salles de cinéma.

« La première partie est rejetée, et tout le texte tombe en première lecture. » (page 6)

Grammar | rejeter: to reject (past participle rejetée).

B2 103.
La première partie est ___ (rejeter).

« Une semaine en trois temps : voter, fêter, jouer. » (page 1)

Grammar | trois temps: three stages (listing).

A2 104.
Une semaine en trois temps : voter, fêter et ___.

CLINIQUE DES ERREURS ERRORS

Each sentence has one mistake: find it and correct it.

A2 105. Correct it
✗ « Alcaraz a battre Shelton. »

B1 106. Correct it
✗ « Le Sénat votent mercredi. »

B2 107. Correct it
✗ « Il est prévu que le Sénat va examiner le texte. »

B1 108. Correct it
✗ « Le beaujolais nouveau arrive vendredi 20 novembre. »

LE COURRIER DES LECTEURS READERS' LETTERS

« Mon dimanche 22 novembre : le matin, j'ai regardé les finales de Turin à la télévision ; l'après-midi, j'ai marché jusqu'au parc et j'ai lu vingt pages. » — Exemple de la rédaction (ce texte n'est pas une lettre de lecteur).

Xiaomo's note | Editorial example: future and past tenses alternate steadily; the TV and walk passages are worth copying. Next issue's corner will comment on real submissions.

Note de la rédaction : aucun texte du VOL.4 n'était arrivé au moment de mettre sous presse. Le VOL.5 reprendra la promesse.

Editor's note: no VOL.4 submissions had arrived by press time, so this issue prints a labelled editorial example; VOL.5 will honour the promise to comment on real submissions.

LA SEMAINE PROCHAINE NEXT WEEK VOL.5

Dimanche 22 novembre : les finales de Turin. Lundi 23 novembre : les résultats des Bleus et de la 11e journée. Vendredi 27 novembre : le Black Friday. Le résultat du vote du Sénat, et vos lettres, enfin !

Next week: the Turin finals, Les Bleus, Ligue 1 MD11, Black Friday on 27 November; plus the Senate vote result and your letters!

A TEXTE À TROUS Cloze test

Théo a dix-sept ans. Le (109)__ 16 novembre, il se lève tôt : les finales de Turin approchent. Avec sa classe, il va à (110)__ pour la fête du beaujolais nouveau. « Les (111)__ de Turin seront dans le VOL.5 », dit son professeur. Le soir, Théo raconte : « À Beaujeu, on a (112)__ le vin primeur, un régal ! » Le cinéma (113)__ seize films mercredi. Théo a (114)__ les bandes-annonces. Les Bleus (115)__ dimanche, et il l'(116)__ dans son cahier.

Options:

A2 109. A. lundi B. samedi C. dimanche

A2 110. A. Paris B. Beaujeu C. Turin

A2 111. A. résultats B. finalistes C. spectateurs

A2 112. A. acheté B. goûté C. vendu

B1 113. A. propose B. proposent C. se tient

B1 114. A. aimé B. aimée C. aimer

B1 115. A. joue B. jouent C. jouer

A2 116. A. écrit B. écrivent C. écris

B CHOIX MULTIPLE MCQ

A2 **117.**
Turin commence... A. dimanche 15 B. lundi 16 C. mercredi 18

A2 **118.**
Le beaujolais nouveau, c'est... A. un vin primeur B. un fromage C. un film

B1 **119.**
Le Sénat vote sur la Sécu... A. lundi 16 B. mercredi 18 C. jeudi 19

B2 **120.**
Si j'étais libre dimanche, j'__ à Turin. A. irai B. irais C. vais

B2 **121.**
À mon avis, ce programme __ très riche. A. semble B. sembler C. semblant

B1 **122.**
Dimanche, la France __ la Turquie à Bordeaux. A. reçoivent B. reçoit C. recevoir

A2 **123.**
Hunger Games, c'est... A. un prequel B. un match C. une foire

B1 **124.**
Le beaujolais nouveau arrive... A. le 11 nov. B. le 15 nov. C. le 19 nov.

C LECTURE Reading

Dimanche 22 novembre, la famille Martin reste à la maison. Le matin, ils lisent le journal : Alcaraz a gagné Paris, le Sénat a voté mercredi. L'après-midi, ils regardent les finales de Turin à la télévision. Le soir, ils regardent Marseille – Le Mans, à 20 h 45. « Voter, fêter, jouer ! » dit Monsieur Martin. Le soir, les enfants dorment tôt : lundi, c'est l'école.

A2 **125.**
Le matin, la famille lit... A. le journal B. un roman C. une bande-annonce

A2 **126.**
L'après-midi, la famille regarde... A. les finales de Turin B. un film C. les Sarmentelles

B1 **127.**
Marseille – Le Mans, c'est à... A. 20 h 45 B. 17 h 15 C. 15 h

B1 **128.**
Le soir, les enfants dorment tôt parce que... A. lundi, c'est l'école B. il pleut C. ils sont malades

B2 **129.**
Lundi, les enfants... A. retournent à l'école B. restent à la maison C. vont à Turin

D PHRASES Sentences

A2 **130.**
Futur proche : « Le Sénat vote mercredi. »→ —

B2 **131.**
Hypothèse : « Si tu (venir) dimanche, tu verrais les finales. »

B1 **132.**
Passé composé : « Il (goûter) le beaujolais à Beaujeu. »

B2 **133.**
Opinion : « __ moi, la semaine est bien remplie. »

B1 **134.**
Subjonctif : « Il est prévu que le Sénat (examiner) le texte mercredi. »→__

E TRADUCTION Translation

B2 **135.**
Watching a final is already learning French.

A2 **136.**
He runs faster than his brother.

B1 **137.**
We have been following the Senate vote since Monday.

B1 **138.**
Tonight we are going to pack our bags.

B2 **139.**
The results are not yet known.

F LES MOTS Word matching

B1 **140–144.** Match

140. un sénateur
141. un vainqueur
142. un tirage
143. un vin primeur
144. un déchet

a. un élu du Sénat
b. le joueur qui a gagné le tournoi
c. le sort qui fait les groupes
d. un vin de l'année, très jeune
e. ce qu'on jette

G DIALOGUE Dialogue

A2 145. **A2** 146. **B1** 147. **A2** 148. **A2** 149.

– Tu vas au cinéma mercredi ? – Oui, pour voir Hunger Games. – Tu as pris (145)__ ? – Oui, (146)__ billets. – La séance est à (147)__ ? – À 20 heures. – On se retrouve (148)__ cinéma ? – Oui, à 19 h 30. Bon (149)__ ! – Merci !

H ÉCRITURE Writing

B1

Écrivez un petit texte (80 à 100 mots) : « Mon dimanche 22 novembre ». Racontez : une finale, une promenade, un film. Les meilleurs textes paraîtront dans le VOL.5 (page 7, « Le courrier des lecteurs »).

Write 80–100 words in French: My Sunday 22 November. Describe one final, one walk or one film.

MODÈLE Model text

Dimanche 22 novembre, je me suis levé tard : c'était le jour des finales de Turin. Le matin, j'ai lu le journal : Alcaraz a gagné Paris, le Sénat a voté mercredi. L'après-midi, nous avons regardé les finales à la télévision, avec des chips. Le soir, nous avons regardé Marseille – Le Mans, à 20 h 45. J'ai noté les mots nouveaux dans mon cahier : un vainqueur, un tirage, une finale. Lundi, je suis retourné à l'école avec une photo de Méliès dans la tête. C'était une semaine en trois temps : voter, fêter, jouer.

RÉPONSES ALL ANSWERS WITH BRIEF NOTES (PAGES 1–8)

– PAGE 1 –

1. gagné 2. mercredi 3. jeudi (New wine out 19 Nov) 4. premier (First Paris title) 5. 12,7 (Deficit 21.8→12.7 bn) 6. 22 (Turin finals Sun 22nd) 7. A (Final on Sunday 8th) 8. B (Vote Wed 18th) 9. A (New wine Thu 19th) 10. B (Turin finals Sun 22nd)

– PAGE 2 –

11. mercredi 12. lundi (Monday 16th) 13. jeudi (New wine Thu 19th) 14. dimanche (Sunday 22nd) 15. Le Sénat va voter mercredi. (aller + infinitive) 16. Nous allons goûter le beaujolais jeudi. 17. Tu vas raconter ton jeudi 19 novembre. (tu→vas) 18. Vous allez regarder les finales dimanche. 19. C (Children's Day on 20th) 20. B (Waste week from 21st) 21. A (Turin finals Sunday) 22. a (vote=vote a) 23. b 24. c 25. d

– PAGE 3 –

26. Vrai (Early sale since 1951) 27. Faux 28. Vrai (New wine out 19th) 29. Faux 30. Vrai (Gamay is a grape variety) 31. gamay (Gamay grapes) 32. jeudi (Third Thursday) 33. Beaujeu (Celebration in Beaujolais) 34. 1985 (Third Thursday since 1985) 35. Le vin ne se vend jamais avant le troisième jeudi. 36. On ne boit pas d'alcool avant 18 ans. 37. Le beaujolais n'est pas un vin blanc. 38. 75 ans (75th year) 39. minuit 40. troisième (Third Thursday) 41. B (Gamay is a grape) 42. 13 (Harvest from 13 Aug) 43. saucisson (Best with sausage)

– PAGE 4 –

44. B (Final on Sunday 8th) 45. A (Alcaraz beat Shelton) 46. C (Turin starts 15th) 47. A (French newcomer is Fils) 48. A 49. a 50. b 51. c 52. d 53. plus vite (Indoor ball is faster) 54. plus grand (Turin is bigger) 55. moins longue (Break is shorter) 56. forfait (Out through injury) 57. finale (Singles final Sunday) 58. groupes (Two groups of four) 59. tirage (Draw on Thu 12th) 60. Bordeaux (Bordeaux at home) 61. Milan (Milan away)

– PAGE 5 –

62. B (16 new films) 63. B 64. B (Les Braves by Dhont) 65. A (Ménochet plays the president) 66. A (Camembert: a quiz game) 67. mercredi (New films Wednesday) 68. prequel (Prequel) 69. Ménochet (Ménochet stars) 70. 21 (Waste week from 21st) 71. produit (Best waste is none made) 72. acheter (Second-hand = buy used) 73. a 74. b 75. c 76. d 77. des billets (Buy cinema tickets) 78. deux (Two tickets)

– PAGE 6 –

79. B (23 Oct: rejected 115–1) 80. B (4 Nov: rejected 458–0) 81. B (Vote on the 18th) 82. B (Budget debated from 20th) 83. C (Formal vote 9 Dec) 84. B (50 days to 26th) 85. a 86. b 87. c (vote = vote c) 88. d 89. plus long (Senate debate is longer) 90. moins simple (Budget is more complex) 91. aussi important (Just as important) 92. examine (Senate examines budget) 93. ont rejeté (Deputies reject revenue) 94. part (Bill goes to Senate) 95. peut (Timetable may move) 96. connus (Results not yet known)

– PAGE 7 –

97. battu (battre →battu) 98. est arrivé 99. vote 100. beauté (se terminer en beauté = to end in style) 101. produit (celui que = relative pronoun) 102. sortent (sortir = to open, to come out) 103. rejetée (rejeter →rejetée) 104. jouer (trois temps = three stages) 105. Alcaraz a battu Shelton. (Past participle: battu) 106. Le Sénat vote mercredi. (Agreement: Sénat singular →vote) 107. Il est prévu que le Sénat examine le texte. (Subjunctive: examine, no -s) 108. Le beaujolais nouveau arrive jeudi 19 novembre. (Fact: new wine on 19th, not 20th)

– PAGE 8 –

109. A (16 Nov is a Monday) 110. B (Celebration in Beaujolais) 111. A (Results in VOL.5) 112. B (Tasting context →goûté) 113. A (proposer = to launch) 114. A (avoir + past participle (no agreement)) 115. B (les Bleus plural →jouent) 116. A (il écrit = he writes) 117. A (Turin starts 15th) 118. A (New wine is primeur) 119. B (Vote Wed 18th) 120. B (si + imperfect →conditional) 121. A (3rd person singular →semble) 122. B (France singular →reçoit) 123. A (Hunger Games prequel) 124. C (Beaujolais Nouveau 19th) 125. A (Read the paper in the morning) 126. A (Watch the Turin finals) 127. A (Marseille at 20:45) 128. A (School on Monday) 129. A (Back to school Monday) 130. Le Sénat va voter mercredi. (aller + infinitive) 131. Si tu venais dimanche, tu verrais les finales. (si + imperfect) 132. Il a goûté le beaujolais à Beaujeu. (passé composé: a + past participle) 133. Selon moi, la semaine est bien remplie. (selon moi = in my opinion) 134. Il est prévu que le Sénat examine le texte mercredi. (il est prévu que + subjunctive) 135. Regarder une finale, c'est déjà apprendre le français. (regarder une finale = to watch a final) 136. Il court plus vite que son frère. (Comparative: plus vite) 137. Nous suivons le vote du Sénat depuis lundi. (depuis + weekday) 138. Ce soir, nous allons préparer nos affaires. (futur proche + préparer) 139. On ne connaît pas encore les résultats. (ne...pas encore = not yet) 140. a (sénateur = senator a) 141. b (vainqueur=winner b) 142. c (tirage=draw c) 143. d (primeur=new wine d) 144. e (déchet=waste e) 145. des billets (Buy cinema tickets) 146. deux (Two tickets) 147. quelle heure (What time does it start) 148. devant le (Outside the cinema) 149. film (Bon film! Enjoy the film!) 150. Open question – see the writing box for the points; model text in the page 8 writing box (Marked on the points)



Novembre, près d'Edo : les feuilles rouges annoncent les soirées de lecture.

Utagawa Hiroshige (1797-1858), estampe, domaine public LACMA